

VANGUARDIA

Organo del Partido Socialista Sección Fray Bentos

AÑO 1

Fray Bentos, Febrero 17 de 1923

No. 42

Fé en el porvenir

Cuando vemos en ciertas épocas, y sobre todo en ciertos espectáculos populares, el papel que en ellos pacíficamente, le toca representar y representa el pueblo,—considerando como tal la muchedumbre que trabaja y sufre—pensamos y afirmamos que es injusta e inmerecida la representación señalada y establecida a la que debe ceñirse, esto es ser siempre instrumento.

Alguien lo dijo ya en versos valientes y fugitivos hacia la mala organización social, que el pueblo ya fuese verdugo—en el caso de las guerras, con sus propios hermanos de otros países—o ya fuese bufón cuando se le indicaba que debe reír—como en épocas muy actuales—resulta siempre instrumento.

Parece que tal acerto es una verdad innegable. Pero si es así, si el pueblo aún es manejable como un instrumento cualquiera, puede pensarse y hay mucha razón para ello que día llegará, más cercano acaso de lo que los pesimistas y mal interesados piensan, en que ese instrumento deje de ser tal, para convertirse en ser consciente. Hasta ese día pues, hay que esperar, que saber esperar, teniendo arraigada y profunda fé en el porvenir.

El elemento trabajador, hasta ahora, no ha sabido, o no ha podido fijarse en el inmenso valor que en su propio provecho es y representa el mismo.

Gente sencilla en su gran mayoría, buena y confiada, cortés y riente siempre que no falte lo indispensable para vivir. Incapaces de una rebeldía, porque la contra el orden establecido, lo que penaría la ley, prefieren seguir viviendo—si eso es vivir—igual hasta como ahora mansa y resignadamente han vivido. No se dan cuenta en su «sabiduría» que por muchos conceptos tendrían perfecto derecho a mejoramientos y a nuevas conexiones; primero por que al trabajador por un indiscutido derecho de humanidad

se le debe ir adelantando, con firme adelanta la época; segundo porque si existen y se realizan conquistas en otros diversos y variados terrenos, es humanamente justo y lógicamente claro que esas mismas conquistas deben también implantarse en los ordenes y manifestaciones con el trabajo relacionadas, y tercero por que hasta la misma vida con la fuerza de sus realidades, lo ordena imperiosamente que se haga así.

Hay también, bueno es decirlo, personas ya sean gobernantes etc. etc., que teniendo la supremacía de disponer de los resortes principales, se preocupan baja y mezquinamente, para que no cambien las cosas y queden y sigan estando idénticas e iguales o como se hallan.

Pero el obrero, el trabajador, el proletario; que no solo debe ser, porque en su propio y exclusivo beneficio y en el beneficio de los suyos está el deber de no serlo, que no solo debe ser, decimos, máquina que produce para que otros usufruyan y gocen, después de «pagarles» más o menos miserablemente, sino también que debe tratar de educarse por cuenta propia y de ilustrarse sanamente, ese mismo obrero, día llegará en que por inmerecidos dolores e injusticias sufridas y experimentadas, y con conocimiento real de esos dolores e injusticias, día llegará, en que deteniéndose un instante en medio del diario trajín, se dirá a él mismo procediendo conscientemente: Afuera antiguallas y remoras de los viejos partidos que insensatamente contribuyeron a mantener yo mismo; y en cambio desde ahora con nuevos entusiasmos y nuevas ansias yo debo de ingresar al socialismo, me pertenezco a él porque él me pertenece ya que fué creado única y realmente en mi propio bien y mejoramiento. Porque se ha cerca ese día, debe tenerse fé en el porvenir.

Anatolio.

partir a quien aman y del Dios en quien creen. Y no solo esto sino que deben aceptarla ellos también y difundirla en su alrededor y bendecir a la Juventud que la ha hecho suya y la ha proclamado a los cuatro vientos del mundo; porque ella expresa la comunión de millones de almas en un ideal que abraza la mas grande aspiración de la humanidad y las más santas leyes de Cristo.

Esto decimos a los jóvenes. Es superfluo decirselo a algunos que han acogido la fé socialista en aquella edad en la que cuando nace esa fé, nace al mismo tiempo del corazón, de la razón y de la experiencia de la vida. Aquellos que por espacio de algún tiempo pronunciaron la palabra; *Compañero!* con acento paternal, y se le oyeron decir con acento filial, continuaran amándola y propagándola aunque se debilitase en ellos la fé en la doctrina, porque no podrán nunca renunciar a la profunda y austera dulzura que aquel vocablo les hizo conocer y permaneceran aferrados a su alma como a una ilusión necesaria en su existencia.

Y no esperen los mas confiados y viejos amigos que nos combaten, ni siquiera los más amados padres, que aquella voz pueda jamás morir en nuestros labios ni en nuestro espíritu. Cuando hasta la vejez y la enfermedad, y hasta nublarse la inteligencia o un golpe de fortuna nos condenase en nuestros últimos años a ser soldados desarmados e inactivos de la Idea, aquel nombre permanecerá siempre grabado en nuestra alma como la expresión del mas alto estado a que nuestra conciencia y nuestra vida de hombres y ciudadanos haya elevado jamás. ¡Y en la última hora después que hayamos dicho: Adios, a las criaturas que nos rodean, a quienes nos liga de un modo mas querido el lazo de la sangre, nuestra mirada buscará un amigo uno al menos a quien podamos decir todavía una última vez, *Compañero* como en nuestros bellos dias de trabajo y de batalla!

Y la mas amplia la sola gloria posuma deseada por aquellos que entre nosotros hayan dignamente trabajado por la gran causa, será ser acompañado allá donde a todos nos esperan, por un puñado de aquellos a quienes dimos aquel nombre y que nos salvará de él que sea más pobre con un último adios y todavía con aquella palabra que fué tan dulce y honrada y nos diga.—*Compañero*, descansa nosotros proseguiremos el camino.

Fin.

Edmundo De Amicis

De Emundo De Amicis

— PARRAFOS —

COMPAÑERO . . .

(Continuacion)

Entre tanto, la palabra se difunde, cada año nuevos millares de hombres la comprenden y la aceptan; corren de boca en boca por sitios donde ayer era desconocida; se aprende por mujeres y por niños; resuena en las escuelas; entra en la literatura; se impone en la historia; y cuanto mas se extiende por el haz de la tie-

rra, y tanto mas profundamente arraiga en nuestro espíritu, tanto mas grande se hace en nuestro pensamiento y se dulcifica en nuestro corazón, y por esto con creciente ardor recomendamos a los jóvenes que la respeten, que no la profanen, que profundicen su significado, mediten bien sobre lo que impone pronunciarse con el corazón y con la conciencia que hagan comprender a sus hermanas y a sus prometidas y a los ancianos de la familia, que no dicen nada malo aquella voz, que ellos no pueden gritar con la frente alta ante la imagen de la

¡Obreros!

Inviertan su dinero en mercaderías compradas en la
GRANCASA DESALDOS
que ganaran un 20 olo.

BRASIL Y ESPAÑA
EX-LOCAL CASARETTO

¿Tiene Ud. que hacer compras?

NO SE DEJE ENGAÑAR, HAGA UNA VISITA A LA
ZAPATERIA DI FABIO

Que encontrará en ella, gran surtido en calzado de todas clases y gusto, también desde el más fino hasta el más inferior. Visiten la casa y se convencerán.

Visiten la casa y se convencerán

Calle Brasil. Frente al local La Caneha. FRAY BENTOS.

Las calles en mal estado

Recomendamos a quien corresponda, darse una vuelta, por las calles cercanas al centro de la ciudad, sobre todo por el costado Este.

Comprará si tal hace, oyendo nuestro pedido, y con la evidencia ante los ojos, que a las citadas vías ahora intranquilas les hace falta un arreglo urgente, para remediar aunque sea la cosa, es claro que para ello van a necesitarse más de 600 pesos, pero ya que se tira en francachelas esa suma, bien puede destinarse otra igual para algo útil.

Necesidad de vacunarse

Llamamos la atención de todos en general, sobre lo útil y preventivo que resulta vacunarse cuanto antes y con tiempo.

No somos nosotros por cuenta propia quienes lo decimos, son las autoridades dirigidas de los consejos de higiene, en general y los médicos en particular, quienes

les dicen con su indiscutida autoridad de científicos. En estos tiempos en que la epidemia de viruela, parece querer empezar a desarrollarse, toda medida preventiva será mucho más eficaz y a tiempo que toda medida de cura.

Nadie debe de tener miedo a la vacuna, miedo puede tenerse a la enfermedad, de la que la vacuna es un gran preservativo.

A vacunarse pues, con tiempo y sin temores.

Para las autoridades aduaneras

Porqué es algo útil y necesario que irá en beneficio directo del pueblo, es que llamamos la atención de las autoridades aduaneras sobre lo siguiente: Las escaleras que existen a los costados del muelle de pasajeros, carecen absolutamente de luz que les haría muchísima falta, y que resulta indispensable, por que siendo por ellas, por donde obligadamente deben embarcar y desembarcar los pasajeros que van y vienen, no puede privarse de una luz, por medio de la cual verían

LA CULPA

donde caminaran, y no se exponían como sucede más de una vez, a pisar en falso y por lo tanto resbalar o caer con el consiguiente susto y más aún con el consiguiente peligro para sus muy estimadas vidas.

La Receptoría—o quien corresponda—si realmente se interesa por el beneficio a que realmente es acreedor el pueblo debe no desoir nuestro llamado justo y urgente, y mandar poner de una vez las necesarias luces indicadas en los referidos lugares del mueble ya señaladas más arriba. No debe esperarse a que pase una desgracia para subsanar el mal, hay al contrario con tiempo que tratar de impedirlo y evitarlo. Que se haga así.

Un voto de aplauso

Según el entender del comentarista, merece un voto de aplauso el gesto cultural del Concejo Departamental al patrocinar el solo de propia cuenta, y hacerla verdaderamente popular, a la conferencia que entre nosotros dijera días anteriores el inspirado poeta Manuel Benavente.

Es así, prestigiando y ayudando actos por los cuales se trata de ilustrar al pueblo, tan necesitado de luces y conocimientos que redundaran en beneficio del mismo, es así repetimos, como se debe contribuir a realizar útil y educadora obra.

Ahora que se sabe por experiencia que el pueblo sabe también responder a tales actos, debe tratarse de que espectáculos de la misma índole del citado acto se sucedan más a menudo. Su utilidad y elevado fin no será inmediato, pero será grande, digno y duradero.

Record mundial de permanencia en el agua

El miércoles último realizóse en el Río de la Plata, la tentativa de cruzarlo a nado.

Tomaron parte en la prueba los nadadores argentinos Vito Dumas y Luis Garramendy y el uruguayo Elio F. Pérez.

¿Toda la culpa es mía?

El espíritu gobierna mi Destino!

Muchas veces pensando, reniego esta gran ligereza de las fuerzas secretas

Que al empujarme al Mundo me dotaron de un extraño elixir...

Que, es torrente de sangre cálida en mis venas

Y enormes y estupendos, deseos de vivir!

Yo luché; luché desesperadamente por abrirme camino: cumpla mi Ley

Pero, siempre se opone a mis intentos ese Rey Caliban

Cuyos designios marcan para derrota de lo humano, un paso de exterminio!

(En todo lo que viene con las secretas y misteriosas corrientes de la vida)

Y entre tanto mi espíritu, es como una mariposilla

Que de tanto valor entre cuatro paredes,

Termina por marearse y resignarse

A la fuerza secreta del Destino!

¿Toda la culpa es mía?

La prueba, aunque no fue coronada por el éxito completo, pues no alcanzaron los nadadores a pisar tierra argentina, dió el triunfo a uno de ellos sobre la permanencia en el agua abiendo batido el record mundial, nadando nada menos que 25 horas y 17 minutos.

El nadador triunfante es Vi-

to Dumas. Garramendy nadó durante 23 horas y 50 minutos y Pérez 10 horas y 50 minutos. Este último nadador se arrojó al agua tres horas después que los otros, y debido a las fluctuaciones del río, tuvo que abandonar la tentativa a insustancia del capitán del vapor y otros acompañantes.

entierro de lo que el Carnaval tiene de salvaje, con la aparición de una nueva modalidad: una fiesta en que el pueblo haga gala de sus mejores sentimientos, exhibiendo sus gustos por la belleza y patencia, por exquisitas manifestaciones de arte, su amor al genero humano, a la solidaridad social y al progreso a todas sus fases. Así, en esa forma, el Partido Socialista trabaja por la elevación moral del pueblo trabajador, desterrando costumbres perniciosas, suplantandolas por bienhechores inclinaciones a lo útil y lo bello.

Igualmente sucedió con otro bárbaro espectáculo.

Habiendo negado la Municipalidad socialista autorización para realizar en esa ciudad un match de box, los interesados recurrieron al gobierno de la Provincia, quien autorizó su realización en la rambla.

Pero resultó que el pueblo, dispuesto a no tolerar la prosperidad de espectáculos tan estúpido como bárbaros no concurrió a presenciarlo, y el famoso match tuvo que suspenderse por falta de pú-

En la ciudad socialista

La cultura popular contra el Carnaval y los malos deportes

En Mar del Plata justamente llamada la ciudad socialista, el pueblo está dando pruebas elevadas de su adelanto cultural, rompiendo con las bárbaras y anacrónicas costumbres arraigadas en las muchedumbres ignorantes.

En efecto, este año no hubo cosos carnavalescos en Mar del Plata, pues los vecinos se negaron a contribuir con dinero para sufragar los gastos que ocasiona esos espectáculos brutales en los que el pueblo no hace otra cosa

que demostrar su incultura y chavacanería.

En cambio el pueblo quiere fiestas mas culturales en la que se demuestre su adelanto y su amor a la belleza y refiriéndose a esto «El Trabajo» diario socialista de esa localidad dice lo siguiente.

«Eliminado el Coso como medio propicio a todos los excesos, parece que lo que tiene de sano esparcimiento el Carnaval como tradicional fiesta del pueblo, tomará formas mas delicadas y cultas. Quizas lleguemos a asistir el

blico!

Para cerrar dignamente este relato de hechos ocurridos en Mar del Plata y que honran a los socialistas de esa ciudad, hacemos conocer este otro detalle que pone de manifiesto la preocupación y la inteligencia de nuestros compañeros, puestos al servicio del pueblo en general.

Como el Presidente de la República Argentina se encuentra en esa ciudad quiso aprovechar la oportunidad de entrevistarse con el Intendente Municipal compañero Rufino Izda invitándolo a su alojamiento.

El presidente Alvear interese por la acción administrativa de los intereses comunales puesta en practica por los socialistas, manifestandose muy bien impresionado, especialmente por las medidas adoptadas para obtener el abaratamiento de la carne, felicitando a las autoridades locales por el resultado obtenido.

Obra de un desoempado

En Montevideo acaba de suceder un caso además de curioso, muy sugerente.

El obrero Gerardo Lema Varela, no encontrando trabajo en ninguna parte y por lo tanto sin medios para hacer frente a las necesidades más inmediatas de la vida, salió a la calle armado de un martillo y ante el asombro general empezó a destrozar a martillazo limpio las grandes vidrieras de varias casas de comercio rompiendo tranquilamente sin que nadie lo molestara cristales por valor de 5 mil pesos.

Por fin un guardia civil acortó a pasar por donde Varela «trabajaba» y enterado de lo que estaba haciendo se lo llevó a la comisaría, que era precisamente lo que quería, pues no tenía trabajo para ganar con que comer, recurrió a cometer esa «práctica» para que el Estado le diera gratuitamente lo que la sociedad capitalista le niega a cambio de su trabajo.

N.º 7 CUADRO CAMPERO

El isterio del Bellaco

Por Jose d e Samaniego

ciones, que hacían vaticinar un desenlace fatal para el enfermo y un «lásciate ogni speranza» que tan afanosamente procuraba darle una descendencia directa y legítima.

Sin embargo, el destino había dispuesto que el fracaso no se interpusiera en su camino por más tiempo, y sonó la hora en que, no muy lejos de la estancia «San Ramon», en el campo de los «Viraroes», se encontraba la ansiada «torcaza», dueña de las cualidades suficientes para llenar la satisfacción de los tres íntimos amigos de don Juan.

Don Carlos el médico, fue el descubridor de la preciosa prenda, que había de cerrar, con broche de oro el lazo con que la trilogía quería «pialar» la fortuna del dueño de San

Ramón.

Sin embargo, surgía una imprevista dificultad. La paloma estaba dispuesta a posarse en el nido de oro que se le prometía, pero mediaba un obstáculo que debíase allanar para hacer fácil la senda que había de llevarla a la alcoba nupcial.

La paloma tenía un palomo que le arrastraba el ala. La candidata que proponía don Carlos a sus cómplices, para esposa de don Juan «andaba» de novio!...

CAPITULO VI

¿Quien era ella?

De nombre Aminta, de nacionalidad argentina, pero hija de uruguayos, la paloma en-

contrada por don Carlos, es de regular estatura, delgada, de cabellos castaños y de un cutis pálido amarillento, y a la que la naturaleza no le dió más dones, que sus actuales frescos veinte y tres años, únicos, con los que, iba a entrar en fogosa liza, con los ochenta y cuatro inviernos de don Juan.

Huérfana de padre, de nombre Daniel, ex comisionista de ganado y estanciero de Buenos Aires; vivía con la que le dió el ser, en Flores, provincia de Buenos Aires, subviniendo a sus necesidades, mediante los honorarios que cobraba como maestra de lecciones escolares.

Por regla general, en la estación veraniega, acostumbraba embarcarse para la ciudad de Fray Bentos y de aquí íbase

a pasar las vacaciones a la estancia de su tío, de nombre Alberto, que poseía campos en los «Viraroes», al Norte del Arroyo Don Esteban y como a unas tres leguas de la Estación Young.

Fué en una de esas temporadas que comenzó su noviazgo, con su primo de nombre Jorge,—hijo de un antiguo residente rionegrino, don Diégo,—que al morirle dejó en posesión de unas 500 cuadras de campo también en «Viraroes», actualmente hipotecadas, como consecuencia natural de los gastos sin control, que hiciera en su vida convulsiva y despilfarradora.

Dicho noviazgo, fue seguido en la provincia de Buenos Aires, donde el novio vivió

durante varios años.

Pero era una rara coincidencia, iba a facilitar los plañes de los tres gavilanes.

La «paloma» elegida para diluir la fortuna de don Juan entre los complotados, tenía novio sí, pero este novio, de la clase de esos tantos tiburones que navegan entre las aguas de ciertas esferas sociales, resultaba ser, por su madre doña Carmen, nada menos que sobrino del apoderado de don Juan, el abogadro don Enrique, uno de la famosa trilogía.

Y fácil fué a don Enrique, como a doña Carmen (a) Misia Paca, convencer a Jorge, del famoso negocio que electuaria, accediendo a que su

Continuará

Farmacia del Pueblo

DE Felipe Mendizabal

Posee un gran surtido de productos químicos de primera calidad, italianos, ingleses, franceses, alemanes y vinos finos para enfermos y convalecientes. Se preparan botiquines para campaña. A los obreros grandes rebajas!!

Gran surtido en perfumería, productos especiales para peluqueros. Se despachan recetas para todas las Sociedades de Socorros Mutuos. Dirección Técnica constante

CALLE DE LOS TREINTA Y TRES

PRECIOS MODICOS

FRAY-BENTOS

Herrería y Carpintería

De Sebastian Bertoni & Cia.

Se hacen puertas y ventanas de todas clases. Carros charret y toda clase de composturas en ambos ramos.

PRECIOS MODICOS

Calle 18 de Julio contiguo a la casa de comercio del Sr. José A. Onetto
FRAY BENTOS

Almacén Uruguayo

DE José A. Onetto

CALLE 18 DE JULIO ESQUINA HAMMET

La casa de mas variado surtido de la localidad

! Aqui no falta nada !

PRECIOS FIJOS Y EQUITATIVOS

Servicio rápido a domicilio - Teléfono «La Unión» N.º 78

CASA MIGUEL NOCERINO Hojalatería y taller mecánico

Avenida Treinta y Tres N.º 50

Fray-Bentos

Agente en Rio Negro de los molinos a vientos anson y de los equipo de luz fuerz Edin-son

La casa se ocupa de cualquier trabajo metalurgicos y obras eléctricas.—Pozos Semisurgentes, Bebederos—Repuestos—Cuartos de baños —Agua fria y caliente.

Agustin Biglio

— PERITO TASADOR —

Se revisan libros, se establece contabilidades de acuerdo con la ley, y se verifican balances y liquidaciones a precios módicos.

CALLE BRASIL Y RINCON

Juan Luis Sauleda

Lecciones de dibujo lineal escritura a maquina y matemáticas

De Albérico S. Saisar

Médico—Cirujano
Consultas de 8 a 9 y de 1 a 15
Florida entre 33 y 25 25 Mayo

Manuel J. Zaballo

DESPACHANTES DE ADJAYA
AGENTE DE NEGOCIOS
Importación, exportación y transito, comisiones, consignaciones y representaciones.

HORARIO
De mañana: De 7 a 12
De tarde: De 15 a 18 p.m.

ANTONIO R. ARCIONI
AGRIMENSOR
8 de Julio 122. Fray Bentos

La Esmeralda

Almacen de Comestibles y

quinta de Verduras y Frutas

DE Agustín Bertoni

SE ATIENDEN PEDIDOS POR TELEFONO

CALLE 18 DE JULIO (PROXIMO A LA FERIA)

Se atienden pedidos por teléfono.

FRAYBENTOS

Almacen San Ramón

DE

- Ramon Isás -

Almacen de comestibles y billar

VENTA PERMANENTE DE CARBON Y LEÑA

Calle Oribe N.º 32

Fray Bentos

Barraca Ugarte

DE **Carlos A. Ugarte**

Venta permanente de artículos de construcción en general
Repuestos para autos FORD y cámara y cubiertas Depósito de forrajes en general

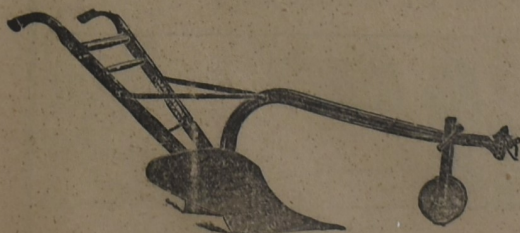
SE ATIENDEN PEDIDOS DE CIUDAD Y CAMPAÑA
VENIDA RINCON **FRAY BENTOS**

ARADOS E IMPLEMENTOS AGRÍCOLAS "AVERY"

SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS PARA ATENDER PREFERENTEMENTE A LOS PEDIDOS URGENTES

ARADOS DE MANCERA
ARADOS CAMPIDORES
ARADOS DE UN CABALLO
ARADOS DE DOS REJAS
ARADOS SULKY
ARADOS DE DISCO
CULTIVADORES
RASTRAS
ESCARBADORAS
RASTRAS FORMA D
RASTRAS DE DOBLE DISCO
SEMBRADORAS
GUADAÑADORAS
RASTRILLOS
ETC. ETC.

ATENDEMOS LOS PEDIDOS POR ORDEN RIGUROSO DE TURNO



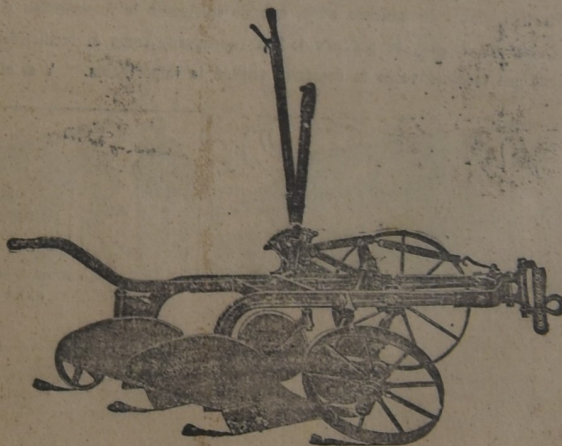
UNICOS IMPORTADORES:

CROCKER & C.º

URUGUAY, 1010

MONTEVIDEO

EL CATÁLOGO ILUSTRADO SE ENVÍA GRATIS A LOS INTERESADOS.



La Unión Económica

DE Miguel R. Barriola y Cia.

TIENDA, ALMACEN, ZAPATERIA,
SOMBRERERIA Y ARTICULOS DE
BAZAR, TALABARTERIA Y FERRETERIA

— PRECIOS FIJOS Y EQUITATIVOS —
Quincenalmente grandes novedades

¿Donde se vende la yerba cuya superior calidad hace honor a
nombre con que se denomina RRAY BENTOS? Respuesta

En lo de Barriola y Cia.

Almacen Artigas

DE Lino M. Retamar

¡La casa que vende más barato!

Ramos generales, surtido completo en comestibles
artículos de papelería y zapatería.

Stock PERMANENTE DE LOS MEJORES VINOS NACIONALES

Reperto a domicilio

VENTAS SOLO AL CONTADO

CALLE 25 DE MAYO Y HAEDO

Telefono «La Union»

Fray Bentos

Luz y Sombra ESTUDIO FOTOGRAFICO Telesca Hermanos

Arte en los retratos de novias, comuniones, grupos y niños

Retratos a lápiz en todos los tamaños, esmaltes a fuego,
oleografías y ampliaciones en general:

Reproducimos y miniaturas. Fotografías para
carnet. Trabajos al bromuro

Avenida Treinta y Tres (Antigua casa Zefferino)

FRAYBENTOS R. O. del URUGUAY

CASA DE COMPRA Y VENTA de Juan P. Dupont

Se compran toda clase de objetos que tengan algún valor. Se
compran y venden muebles, armas, artículos de cocina, ferretería
bazar y joyería. Se compra plomo, estaño, cobre, bionce e hierro
viejo. Se compran puertas, ventanas, celosías, rejas verjas etc. Gran
urtido de herramientas para toda clase de oficios.

SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPANA

Calle Oribe y 25 de Agosto

FRAY BENTOS

Dr. Andres Montañó

Médico Cirujano

Consultorio Florida 106.—Fray
Bentos.

GUILLERMO RUGGIA

Cirujano Dentista

Abrió su consultorio en la calle
Florida N.º 70, contiguo al
Club Unión Oriental.

Horario de 830 a 12 y 15 a 18

ROBERTO A. ZEFFERINO

— DENTISTA —

Horas de consultas de 9 a 12 y
15 a 18. Treinta y Tres 222 en
tre España e Italia. Fray Bentos

MARIA ELENA REPETTO

DENTISTA

SEÑORAS Y NIÑAS

Consultas de 9 a 11 y 1/2 y
2 a 5 p. m. excepto sábado de
tarde y feriados.

España esq. 33 y Brasil.

FRAY BENTOS

MARIA I. ERROVIDART

Maestra Nacional

Clases magisteriales, ense-
ñanza elemental y prepara-
ción para ingreso.

Calle Argentinas n

Importante

Comunicamos a los pro-
pietarios de automó-
viles que los

Neumáticos «Michelin»
LEGITIMOS FRANCESES

han sido muy rebajados
de precios. Hay existen-
cia de todas las medidas.
Los neumáticos MICHE-
LIN están reconocidos
como los mejores.

Agentes exclusivos en Fray Bentos:
Gianatasio y Ruggiero

Barraca "Rio Negro"

DE COSTA & RISSO

Maderas, hierros y toda clase de materiales para construcción

MAQUINAS AGRICOLAS Y PRODUCTOS GANADEROS

Avenida 33 Esquina Lavalleja

FRAY BENTOS

FABRICA DE GACIOSAS LA STRELLA

DE Ramón Thista

SE ATIENDEN PEDIDOS Y SE LLEVAN A DOMICILIO

Avenida Rincon 190

Fray Bentos

Cooperativa La Obrera

SOCIEDAD ANONIMA

Almacén de comestibles, bazar, papelería

TODAS LAS MERCADERIAS SON DE PRIMERA

CALIDAD Y NO ADMITEN COMPETENCIA

Cancha de bochas

Todavía quedan algunas acciones disponibles,

Bagaderas a \$ 1.50 por quincena

AVENIDA 33 Y CALLE ITALIA

FRAY BENTOS

SASTRERIA "1.º DE MAYO"

DE

Antonelli & Donatto

Comunicamos a nuestra distinguida clientela, que, hemos rec-
bido un completo y variado surtido de paños y casimires para la
dioxima estación, a un precio que no admite competencia. Co-
mo también se confeccionan trajes a plazo pagando semana \$ 150
Trajes sobre medida, desde \$ 24 hasta \$ 50

Calle Brasil N.º 143 Fray Bentos

PELUQUERIA MORENA de José Morena

Servicio altamente higienico y comedido

SAON DE LUSTRAR PRECIOS MODICOS

Calle Oribe

Fray Bentos

Techado Eterno e Ideal

RUBEROID

Económico,

de fácil colocación

y de duración probada.

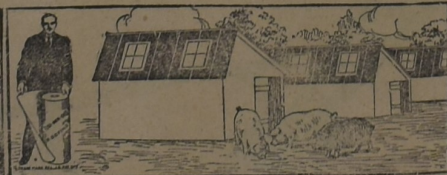
AL principio, hace ya muchos años, cuando iniciamos la importación de este techado, los interesados lo compraban como para hacer experimentos.
Hoy, que los años y la práctica lo han consagrado como el techo ideal para toda clase de construcciones, sin excepción, su uso se ha generalizado
a tal punto que muchas veces la demanda supera la importación. Y si el artículo no fuera de primer orden, no lo venderíamos nosotros.



PARA LA HABITACIÓN



PARA EL GALPÓN



PARA CHIQUEROS, GALLINEROS, ETC.

Enviamos, a solicitud, muestras de los
diferentes tipos, instrucciones para su coloca-
ción, precios y demás detalles de interés.

IMPORTA DOREN
Crocker & Cia
NUESTRO NOMBRE ES UNA GARANTIA

URUGUAY, 1010 — MONTEVIDEO

LOS PRINCIPALES COMERCIOS DEL RAMO
LLEVAN SIEMPRE EXISTENCIA DEL
RUBEROID